

Switzerland-Dübendorf: Canteen and catering services

OJ S 33/2023 15/02/2023

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Empa

Postal address: Ueberlandstrasse 129

Town: Dübendorf

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Postal code: 8600

Country: Switzerland

Contact person: Jessica Ramizi

E-mail: WTO@empa.ch

Internet address(es):

Main address: <https://www.simap.ch>

I.3. Communication

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1312573

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Education

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Gastronomie auf dem Campus Dübendorf – Empa und Eawag

II.1.2. Main CPV code

55500000 Canteen and catering services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Auf dem Campus entstehen drei neue Gebäude (ab Sommer 2024). Mit Abschluss der Bauarbeiten wird sich das Verpflegungsangebot auf dem Campus auf drei Lokalisationen verteilen: zwei Restaurants und ein Bistro. Die Submission beinhaltet im Wesentlichen die

Sicherstellung der Verpflegungsdienstleistung, welche den Wertevorstellungen der Institute Empa/Eawag entspricht. Dies umfasst die Übernahme, Führung und Eröffnung der Betriebe auf dem Areal Dübendorf. Auf dem Campus arbeiten insgesamt knapp 1'500 Mitarbeitenden, unterteilt in Forscher*Innen, Doktorierende, Lernende, sowie technische und administrative Mitarbeitende der beiden Institute Empa und Eawag.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: Dübendorf

II.2.4. Description of the procurement

Auf dem Campus entstehen drei neue Gebäude (ab Sommer 2024). Mit Abschluss der Bauarbeiten wird sich das Verpflegungsangebot auf dem Campus auf drei Lokalisationen verteilen: zwei Restaurants und ein Bistro. Die Submission beinhaltet im Wesentlichen die Sicherstellung der Verpflegungsdienstleistung, welche den Wertevorstellungen der Institute Empa/Eawag entspricht. Dies umfasst die Übernahme, Führung und Eröffnung der Betriebe auf dem Areal Dübendorf. Auf dem Campus arbeiten insgesamt knapp 1'500 Mitarbeitenden, unterteilt in Forscher*Innen, Doktorierende, Lernende, sowie technische und administrative Mitarbeitende der beiden Institute Empa und Eawag.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2028

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Der Vertrag kann bis zum 31.12.2033 verlängert werden und ist unter Einhaltung einer Kündigungsfrist von 18 Monaten, jeweils auf den 30. Juni kündbar, erstmals per 30.06.2027.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 04/04/2023 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 12 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 04/04/2023 Local time: 13:00

Place:

Dübendorf

Information about authorised persons and opening procedure: nicht öffentlich

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Teilangebote sind nicht zugelassen.

Voraussetzungen für Anbieter aus Staaten, die nicht dem WTO-Beschaffungsübereinkommen angehören: Keine.

Geschäftsbedingungen: Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen des ETH-Bereichs.

Verhandlungen: Am 28.02.2023 um 13.00 findet die obligatorische Begehung statt.

Einzelheiten sind in den Ausschreibungsunterlagen definiert. Am Tag vor der Begehung werden bereits schriftlich gestellte Fragen über simap beantwortet. Nach der Begehung können bis zum 02.03.2023 weitere schriftliche Fragen über simap gestellt werden.

Grundsätzliche Anforderungen: Die Auftraggeberin vergibt diesen Auftrag nur an Anbieter, welche die in den Ausschreibungsunterlagen und der Gesetzgebung festgelegten Teilnahmebedingungen einhalten. Dies betrifft insbesondere die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen, der Arbeitsbedingungen, der Lohngleichheit, des Umweltrechts und das wettbewerbskonforme und korruptionsfreie Verhalten.

Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung.

Schlusstermin / Bemerkungen: Die Angebote müssen bis spätestens 04. April 2023 um 11:00h (Poststempel nicht massgebend) an folgender Adresse eintreffen: Empa Materials Science and Technology z. Hd. Frau J. Ramizi Überlandstr. 129 8600 Dübendorf Die schriftlichen Unterlagen, vollständig und rechtsgültig unterschrieben, müssen in einem verschlossenen Umschlag/ Paket mit der Aufschrift «Empa/Eawag Verpflegung Campus Dübendorf» und dem Vermerk «Vertraulich, bitte nicht öffnen» versendet werden. Zu spät eintreffende, nicht vollständige ausgefüllte, nicht rechtsgültig und handschriftlich unterzeichnete Angebote wie auch abgeänderte Angebotsformulare werden aus dem Verfahren ausgeschlossen.

Elektronische Signaturen werden nicht akzeptiert. Das Angebot in Papierform ist in zweifacher Ausführung, handschriftlich und rechtsgültig unterzeichnet in einem Ringordner (nicht gebunden) einzureichen. Der maximale Umfang darf 30 A-4 Seiten (exkl. Rezeptbeilagen) nicht überschreiten, eine minimale Schriftgrösse von 11 ist einzuhalten Darüber hinaus ist dem schriftlichen Angebot ein USB-Stick beizulegen, auf welchem das Angebot elektronisch im PDF-Format abgelegt ist. Der Text des elektronisch abgelegten Angebots muss mittels Suchfunktion durchsuchbar sein und darf nicht von demjenigen in Papierform abweichen.

Bemerkungen (Termin für schriftliche Fragen)Fragen vor der Begehung sind bis 24.02.2023 14.00 schriftlich über simap.ch einzureichen und werden vor der Begehung beantwortet. Nach der Begehung können bis zum 02.03.2023 12.00 weitere schriftliche Fragen über simap.ch gestellt werden.

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 10.02.2023 , Dok. 1312573Gewünschter Termin für schriftliche Fragen bis: 02.03.2023.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundesverwaltungsgericht

Postal address: Postfach

Town: St. Gallen

Postal code: 9023

Country: Switzerland

VI.5. Date of dispatch of this notice

10/02/2023